

NOTE: Certains documents sur cette page Web proviennent de sources externes et sont publiés dans la langue et le format reçus, c'est-à-dire ceux du dossier.
Veuillez envoyer par courriel, vos questions et commentaires à : tribunal@ct-tc.gc.ca

CT-2005-006 (B-Filer Inc.)

Instance 1

B-Filer Inc., B-Filer Inc. faisant affaire sous le nom de Gpay Guaranteedpayment et Npay Inc. c. La Banque de Nouvelle-Écosse

Article(s):	103.1 - Permission de présenter une demande en vertu des articles 75, 76 ou 77
Déposée le:	2005-06-20
État de la demande:	Décision rendue

Demandeur(s):	B-Filer Inc. B-Filer Inc. faisant affaire sous le nom de Gpay Guaranteedpayment and Npay Inc.
Défenderesse(s):	La Banque de Nouvelle-Écosse

Membre(s) de la formation:	Simpson J.
----------------------------	------------

Documentation

Acte(s) de procédure

#	Titre	Date
1a	Avis de demande pour permission en vertu de l'article 103.1 de la Loi sur la concurrence	2005-06-20
1b	Affidavit de Raymond F. Grace affirmé le 15 juin 2005	2005-06-20
2	Avis de demande en vertu des articles 75 et 77 de la Loi sur la concurrence	2005-06-20
4	Lettre de R.J. Taylor du 23 juin 2005 qui confirme que cette matière n'est pas ou n'a pas été l'objet d'une demande par le Commissaire de la concurrence	2005-06-23
5	Avis du Tribunal en vertu de l'article 103.1(5) de la Loi sur la concurrence	2005-06-24
7a	Affidavit de Robert Rosatelli assermenté le 12 juillet 2005 en réponse à la demande de permission	2005-07-13
7b	Affidavit de David Metcalfe	2005-07-13
7c	Représentations de la Banque de Nouvelle-Écosse en réponse à la demande de permission selon l'article 103 de la Loi sur la concurrence	2005-07-13
14	Réplique en réponse à la demande de permission	2005-09-06
15	Deuxième affidavit de Raymond F. Grace affirmé le 1er septembre 2005 à l'appui de la réplique	2005-09-06
16	Affidavit de Joseph Iuso affirmé le 29 août 2005 à l'appui de la réplique	2005-09-06
23	Affidavit en réponse de Robert Rosatelli assermenté le 21 septembre 2005	2005-09-21

Requête(s) et document(s) connexe(s)

#	Titre	Date
27	Avis de requête pour jugement sommaire	2005-09-30

Décision(s)		
#	Titre	Date
205	Motifs et ordonnance rejetant la requête pour jugement sommaire de La Banque de la Nouvelle-Écosse (traduction professionnelle française, non révisée)	2005-10-14
206	Ordonnance faisant droit à la demande de permission de déposer une demande en vertu de l'article 75 (traduction professionnelle française, non révisée)	2005-11-04
212	Motifs pour l'ordonnance précédente datée du 4 novembre 2005 faisant droit à la demande de permission de déposer une demande en vertu de l'article 75 (traduction professionnelle française, non révisée)	2005-11-14

Instance 2

B-Filer Inc., B-Filer Inc. faire affaire sous GPay GuaranteedPayment et NPay Inc. c. La Banque de Nouvelle-Écosse

Article(s):	104 (75) - Ordonnance provisoire (Refus de vendre)
Déposée le:	2005-06-20
État de la demande:	Décision rendue

Demandeur(s):	B-Filer Inc. B-Filer Inc. faisant affaire sous le nom de Gpay Guaranteedpayment and Npay Inc.
Défenderesse(s):	La Banque de Nouvelle-Écosse

Membre(s) de la formation:	Simpson J.
----------------------------	------------

Documentation

Acte(s) de procédure		
#	Titre	Date
3	Avis de demande pour une ordonnance provisoire en vertu de l'article 104 de la Loi sur la concurrence	2005-06-20
50	Affidavit de Christopher Mathers assermenté le 23 novembre 2005	2005-11-28
51	Affidavit de Stanley Sadinsky assermenté le 22 novembre 2005	2005-11-28
52	Affidavit d'Alex Todd assermenté le 25 novembre 2005	2005-11-28
53	Affidavit de Colin Cook assermenté le 23 novembre 2005	2005-11-28
54	Affidavit de David Stafford assermenté le 24 novembre 2005	2005-11-28
55	Affidavit de Robert Rosatelli assermenté le 25 novembre 2005	2005-11-28
56	Affidavit de Douglas Monteath assermenté le 25 novembre 2005	2005-11-28
57	Affidavit de Ryan Woodrow assermenté le 24 novembre 2005	2005-11-28
68	Affidavit (3e) de Patrick Healey souscrit le 2 décembre 2005	2005-12-05
69	Affidavit d'Aidan Hollis souscrit le 2 décembre 2005	2005-12-05
70	Affidavit (3e) de Raymond F. Grace assermenté le 5 décembre 2005	2005-12-05

Décision(s)		
#	Titre	Date
207	Ordonnance concernant le calendrier (traduction professionnelle française, non révisée)	2005-11-14

208	Ordonnance amendée concernant le calendrier (traduction professionnelle française, non révisée)	2005-11-18
209	Ordonnance permettant le dépôt Nunc Pro Tunc de la preuve de l'intimé (traduction professionnelle française, non révisée)	2005-12-01
210	Ordonnance rejetant la demande d'ordonnance provisoire en vertu de l'article 104 de la Loi sur la concurrence (traduction professionnelle française, non révisée)	2005-12-14
211	Motifs de l'ordonnance datée du 14 décembre 2005 rejetant la demande d'ordonnance provisoire (traduction professionnelle française, non révisée)	2005-12-14

Instance 3

B-Filer Inc., B-Filer Inc. faisant affaire sous le nom de Gpay Guaranteedpayment et Npay Inc. c. La Banque de Nouvelle-Écosse

Article(s):	75 - Refus de vendre
Déposée le:	2005-11-04
État de la demande:	Décision rendue

Demandeur(s):	B-Filer Inc. B-Filer Inc. faisant affaire sous le nom de Gpay Guaranteedpayment and Npay Inc.
Défenderesse(s):	La Banque de la Nouvelle-Écosse

Date de l'audience:	2006-08-28
Lieu de l'audience:	Ottawa
Membre(s) de la formation:	Dawson J. Dr. Csorgo Mr. Bolton

Documentation

Acte(s) de procédure

#	Titre	Date
2a	Avis de demande modifié en vertu de l'article 75 de la Loi sur la concurrence - déposé selon les directives des motifs et ordonnance accordant à B-Filer la permission de modifier l'avis de demande ainsi que l'exposé des motifs et des faits substantiels	2006-05-24
105	Réponse à l'avis de demande modifié	2006-06-22
124	Affidavit de James F. Dingle	2006-08-04
133	Affidavit de Jack J. Bensimon	2006-08-21
135	Affidavit de James F. Dingle en réplique	2006-08-25
137	Affidavit de Christopher Mathers en réplique	2006-08-25
197	Affidavit de Frank Mathewson	2007-12-14
198	Affidavit de Frank Mathewson en réplique	2007-12-14
200	Affidavit du Dr. Lawrence P. Schwartz	2008-01-07

Requête(s) et document(s) connexe(s)

#	Titre	Date
50	Affidavit de Christopher Mathers	2005-11-28
93a	Avis de requête pour modifier les plaidoiries	2006-03-24

93b	Mémoire des faits et du droit à l'appui de la requête pour modifier les plaidoiries	2006-03-24
94a	Mémoire des faits et de droit de la Banque de Nouvelle-Écosse	2006-03-31
94b	Mémoire des faits et du droit en réponse à la requête pour modifier les plaidoiries	2006-03-31
95	Mémoire des faits et du droit (en réplique)	2006-04-06

Décision(s)		
-------------	--	--

#	Titre	Date
213	Ordonnance établissant la date de l'audience (traduction professionnelle française, non révisée)	2006-01-13
214	Ordonnance amendée établissant la date de l'audience (traduction professionnelle française, non révisée)	2006-02-17
220	Motifs et ordonnance faisant droit à la requête de B-Filer en vue de modifier son avis de demande et son résumé des motifs et des faits substantiels (traduction professionnelle française, non révisée)	2006-05-24
215	Ordonnance concernant le calendrier suivant une téléconférence préparatoire le 15 juin 2006 (traduction professionnelle française, non révisée)	2006-06-16
216	Ordonnance de confidentialité - sur consentement des parties (traduction professionnelle française, non révisée)	2006-08-01
213	Ordonnance statuant sur les points examinés lors de la conférence téléphonique de gestion de l'audience du 18 août 2006 (traduction professionnelle française non révisée)	2006-08-21
215	Ordonnance concernant la requête des demandeurs afin de déclarer l'affidavit de Stanley Sadinsky inadmissible (traduction française professionnelle non-révisée)	2006-09-22
212	Ordonnance sur la requête de la demanderesse de modifier sa réponse (traduction professionnelle française non révisée)	2006-09-26
187	Version publique des motifs confidentiels de l'ordonnance (traduction non officielle)	2006-12-20
217	Direction vis à vis les frais (traduction non officielle)	2007-01-22
218	Direction accordant aux parties jusqu'au 28 février 2007 pour parvenir à une entente vis à vis les dépens (traduction non officielle)	2007-02-21
219	Ordonnance rejetant la demande et établissant l'échéance pour les représentations écrites sur les coûts (traduction professionnelle française, non révisée)	2007-03-23
203	Motifs préliminaires de l'ordonnance et ordonnance relative aux dépens (traduction professionnelle française, non révisée)	2007-08-24
204	Ordonnance définitive relative aux dépens (traduction professionnelle française, non révisée)	2007-11-15

Autre(s)		
----------	--	--

#	Titre	Date
166	Courriel de L. Constantine, avocate pour la Banque de Nouvelle-Écosse avise le Tribunal qu'une entente n'a pas été conclue vis à vis les frais	2007-02-28
170	Avis de changement de procureur	2007-03-29
190	Soumissions supplémentaires de la défenderesse concernant dépens	2007-09-07
192	Soumissions des demandeurs en réponse concernant les dépens	2007-09-21
193	Soumissions de la défenderesse en réplique concernant les dépens	2007-10-01
199	Affidavit d'expert du Dr. Lawrence P. Schwartz	2008-01-07